

I -2 Emergencia en caso de (Incendio • Enfermedad repentina • Crimen)

1. Incendio (☎119 • disponible también en inglés)

Si se encuentra con un incendio, avise en voz alta a los vecinos. Si hay alarma de incendios (timbre de alarma) dentro del edificio, pulse el botón correspondiente. Marque el 119 e informe con calma a las autoridades del incendio y su localización. En caso de que el fuego y el humo avancen rápidamente, refúgiense inmediatamente en un lugar seguro.

Ejemplo de cómo pedir ayuda en japonés:

- “Kaji desu. ●●no ■■desu” (“Hay un incendio. Soy■■ (nombre) de●● (dirección).”)
- “●●no■■desuga, tonari ga kaji desu” (“Soy ■■(nombre) de●●(dirección). Hay un incendio en la casa de al lado”)
- “●●no ■■desuga, basho wa ▼▼desu” (“ Soy ■■(nombre) de●● (dirección). El lugar es▼▼”)

2. Enfermedad repentina, lesión, etc. (☎119 • disponible en japonés e inglés)

En caso de sufrir una enfermedad o lesión repentina, si no puede ir al hospital por sí mismo, marque el 119 para llamar a una ambulancia. Las llamadas al 119 y el servicio de ambulancia son gratis. Sin embargo, usted tendrá que pagar los gastos médicos. Por otra parte, tenga en cuenta que la ambulancia elegirá el hospital apropiado según los síntomas presentados, el lugar y la hora. De manera que, a veces, usted no podrá especificar el hospital de su gusto.

En caso de que haya ingerido una droga o un veneno por descuido, acuda inmediatamente a un hospital con el envase y el prospecto explicativo de lo que haya ingerido o llame a la ambulancia. Puede conseguir información sobre el tratamiento que debe tomar después de ingerir un veneno al llamar al 119.



Ejemplo de cómo pedir ayuda en japonés:

- “Kyukyusha o onegai shimasu. ●●no ■■desu.” (“Por favor, llame a una ambulancia. Soy ■■ (nombre) de●● (dirección).”)
- “●●no ■■desuga, ▼▼ o kega shimasita” (“Soy■■ (nombre) de ●●(dirección). Me he herido en▼▼”)
- “●●no ■■desuga, ▼▼ ga itakute ugokemasen.” (“Soy■■ (nombre) de●● (dirección). Me duele ▼▼ (parte del cuerpo) y no puedo moverme.”)
- “●●no ■■desuga, Chi ga dete imasu.” (“Me llamo■■ (nombre) de ●●(dirección). Estoy sangrando.”)

3. Daño sufrido por crimen (☎110 • disponible en japonés e inglés)

Si ha sido objeto o testigo de un crimen, comuníquese con la Policía inmediatamente marcando el 110. Si han forzado su casa u oficina, deje el sitio sin tocar y marque el 110.

Ejemplo de cómo pedir ayuda en japonés:

- “Tasukete kudasai” (“¡Socorro!”)
- “Dorobo desu” (“¡Al ladrón!”)
- “Suri ni aimashita” (“Me robó un carterista”)
- “Naguraremashita” (“Me golpearon”)

Existe “la Ley para el Control de Acosadores Obsesivos” para evitar acosos tales como persecuciones o acechos reiterados, peticiones constantes de citas o encuentros, uso de lenguaje violento, llamadas

telefónicas en las que no hay respuesta alguna, etc. Si usted sufre alguno de estos acosos ,comuníquelo a la policía.

[Jefatura de Policía contra el acoso obsesivo de la Prefectura de Osaka]

☎06-6937-2110

Por otra parte, la ley también prohíbe la violencia por parte de los cónyuges o novios.

En el Centro de la Mujer de la Prefectura de Osaka, a la vez que se protege temporalmente a las víctimas, también se ofrece un servicio de asesoramiento.

[Centro de la Mujer de la Prefectura de Osaka]

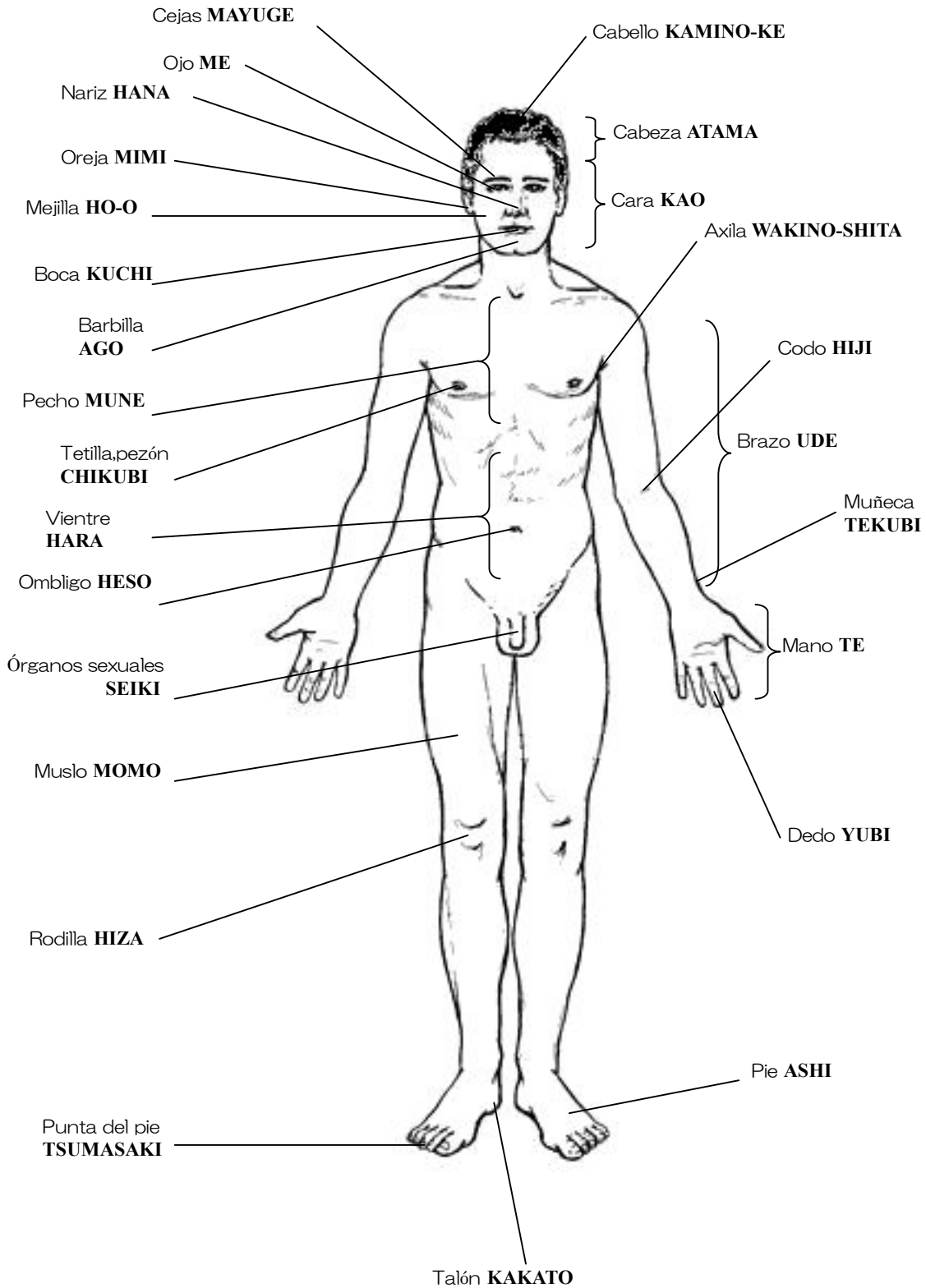
☎ 06-6949-6181

4. Llamadas telefónicas al 110 o 119

No cuesta nada de dinero llamar al 110 ó 119 desde un teléfono público. Descuelgue el teléfono y pulse el botón rojo del teléfono. (Hay algunos teléfonos desde los cuales no se puede hacer llamadas al 110 o 119, o cuyo modo de uso es diferente).

También se puede llamar a estos números desde un teléfono celular. Marque el botón de descolgar y 119 o 110. Al llamar a estos números, tiene que comunicar su localización.

5. Partes del cuerpo



Visceras

